

قین و نهون

حامد سعید حسنان

به سیحری له کۆلی نهونی نافرەتا نو قمبۇون
له زەربىای بەرینى نهونی خودادا بىز بۇوم.
(لاشى قين بۆگەن،)

دەروونى خۇتانى بۆ مەکەن بە كلەن،
ئەوانەي بېرىيان لاي تولەي، لاۋازن،
بەھىزان شەپوشقىر ناخوازن،
بە زەبرى ئەزمۇونى شەپوخوازان
ھۆكىرى ئاشتى بۇوم،
پياوئىگەر ھەميشە
چاۋىۋىشى له ھەللى بچووكى زىن نەكا
با ھەركىز

بە ھیواى باوهشى پەچاكەي مەزىنى زىن نەبى،
مەريم چەند «ماسیح»ى خوش دەۋىست
«يەھوودا»ش نەوهەنە لاي دايىكى شىرىن بۇو)*
من دوو جار ھاتۇومە دنیاوه،
يەكم جار ئامىزى ژىتكەم ئاۋەدان كردهوه
تا رىيا ھەر خۇشى دەۋىستم،
ھەنۇوکە بەھەشتىم باوهشى ژىتكى دىكىبە
تا دەمەرم پىوه يە پەيۋەستم،

زىنداھە ئەو كۆشكەي مىوان پووی تى نەكا،
تەلارى خيالىم ھەميشە چاۋەپتى ئەندىشى تازەيە،
نەورەسم، ھەلقىرين، ئاماڭە له كەن
بىباڭم لە ساجىمە و پلارى دۈزۈنم،
بىرىنە سەرچاوهى ھۆنراوهى رووگەشم،

برینی روچی من
له دووری نیشتمان خوتني لئ ده جو پری،
هیچ نه بی که رهتی به چاوی سوژده وه
بۇ خەمی تەنبايیم بروانه!
پیش ئوھی بزاکیم، بەنگەلە بنۇشم
قومى لەو شەرابى لیوانە
تەنبا ھەر ئا و مختە
له خودى خۆم پەستم
بە بالا زالما ھەلبى ھەلبەستم.

2002. 12. 30

* نووسینەوچىكى بىكى ھەندىك رىستى جوپران خەليل جوپرانە.